

## البيانات الوصفية لمؤشر أهداف التنمية المستدامة

(Harmonized metadata template - format version 1.1)

### 0. معلومات المؤشر

#### 0.a. الهدف

الهدف ١: القضاء على الفقر بجميع أشكاله في كل مكان

#### 0.b. الغاية

الغاية ٥-١: بناء قدرة الفقراء والفئات الضعيفة على الصمود، والحد من تعرضهم وتأثرهم بالظواهر المتطرفة المتصلة بالمناخ وغيرها من الهزات والكوارث الاقتصادية والاجتماعية والبيئية، بحلول عام ٢٠٣٠

#### 0.c. المؤشر

المؤشر ٤-٥-١: نسبة الحكومات المحلية التي تعتمد وتنفذ استراتيجيات محلية للحد من مخاطر الكوارث تمشياً مع الاستراتيجيات الوطنية للحد من مخاطر الكوارث

#### 0.d. السلسلة

SG\_DSR\_SILS - نسبة الحكومات المحلية التي تعتمد وتنفذ استراتيجيات محلية للحد من مخاطر الكوارث تمشياً مع الاستراتيجيات الوطنية للحد من مخاطر الكوارث [٣-١-١٣، ٢-ب-١١، ٤-٥-١]

SG\_DSR\_SILN - عدد الحكومات المحلية التي تعتمد وتنفذ استراتيجيات محلية للحد من مخاطر الكوارث تمشياً مع الاستراتيجيات الوطنية للحد من مخاطر الكوارث [٣-١-١٣، ٢-ب-١١، ٤-٥-١]

SG\_GOV\_LOGV - عدد الحكومات المحلية [٣-١-١٣، ٢-ب-١١، ٤-٥-١]

#### 0.e. تحديث البيانات الوصفية

20 كانون الأول/ديسمبر 2024

0.f. المؤشرات ذات الصلة ١١-ب-٢، ١٣-١-٣

0.g. المنظمات الدولية المسؤولة عن الرصد العالمي

مكتب الأمم المتحدة للحد من مخاطر الكوارث (UNDRR)

### 1. الإبلاغ عن البيانات

#### 1.A. المنظمة

مكتب الأمم المتحدة للحد من مخاطر الكوارث (UNDRR)

### 2. التعريف والمفاهيم والتصنيفات

#### 2.A. التعريف والمفاهيم

##### التعريف:

يقيس هذا المؤشر النسبة المئوية للحكومات المحلية التي تعتمد وتنفذ استراتيجيات محلية للحد من مخاطر الكوارث بما يتماشى مع الاستراتيجيات الوطنية.

##### المفاهيم:

الكوارث: اضطراب خطير في عمل جمعية أو مجتمع بأي مقياس بسبب أحداث خطيرة تتفاعل مع ظروف التعرض والضعف والقدرة، مما يؤدي إلى واحد أو أكثر من الأمور التالية: الخسائر والأثار البشرية والمادية والاقتصادية والبيئية (UNDRR، 2017، <https://www.preventionweb.net/terminology/disaster>).

**استراتيجيات الحد من مخاطر الكوارث:** تحديد الأهداف والغايات عبر أطر زمنية مختلفة وبأهداف ومؤشرات وأطر زمنية ملموسة. وتمامياً مع إطار سيندائي للحد من مخاطر الكوارث 2015-2030، ينبغي أن تهدف الاستراتيجيات إلى منع خلق مخاطر الكوارث، والحد من المخاطر القائمة وتعزيز المرونة الاقتصادية والاجتماعية والصحية والبيئية.

**الحكومة المحلية:** شكل من أشكال الإدارة العامة دون الوطنية المسؤولة عن الحد من مخاطر الكوارث - تحدها البلدان لأغراض رصد الهدف هـ من إطار سيندائي.

#### ملاحظات:

[أ] تعمل مجموعة عمل الخبراء الحكومية الدولية المفتوحة العضوية المعنية بالمؤشرات والمصطلحات المتعلقة بالحد من مخاطر الكوارث، والتي أنشأتها الجمعية العامة (القرار 284/69)، على تطوير مجموعة من المؤشرات لقياس التقدم العالمي في تنفيذ إطار سيندائي. وستعكس هذه المؤشرات في نهاية المطاف الاتفاقات المتعلقة بمؤشرات إطار سيندائي.

يمكن العثور على تعريفات ومفاهيم مفصلة، بما في ذلك التركيب والحساب لكل سلسلة بيانات، في الإرشادات الفنية للإدارة المستدامة للمخاطر (انظر قسم المراجع أدناه)

### 2.B. وحدة القياس

SG\_DSR\_SILS: نسبة مئوية (%)

SG\_DSR\_SILN: عدد

SG\_GOV\_LOGV: عدد

### 2.C. التصنيفات

لا ينطبق

## 3. نوع مصدر البيانات وطريقة جمع البيانات

### 3.A. مصادر البيانات

يتم تعيين مزود البيانات على المستوى الوطني كنقاط اتصال لإطار سيندائي. في معظم البلدان، يتم جمع بيانات الكوارث من قبل الوزارات المعنية ويتم إنشاء قواعد بيانات خسائر الكوارث الوطنية وإدارتها من قبل وكالات ذات أغراض خاصة بما في ذلك وكالات إدارة الكوارث الوطنية ووكالات الحماية المدنية والوكالات الأرصاد الجوية. نقاط الاتصال لإطار سيندائي في كل بلد مسؤولة عن الإبلاغ عن البيانات من خلال نظام رصد إطار سيندائي.

### 3.B. طريقة جمع البيانات

يتم الإبلاغ عن البيانات من قبل نقاط الاتصال الوطنية لإطار سيندائي في نظام رصد إطار سيندائي (SFM).

### 3.C. الجدول الزمني لجمع البيانات

يتم الإبلاغ عن البيانات في نظام رصد إطار سيندائي (SFM) على أساس مستمر، ويتم التقاطها مرة واحدة كل عام.

### 3.D. الجدول الزمني لنشر البيانات

كل عام اعتباراً من الربع الثاني 2018

### 3.E. الجهات المزودة للبيانات

الوكالات الرائدة المنسقة التي ترأس المنصة الوطنية للحد من مخاطر الكوارث (DRR) التي تتألف من وكالات ذات أغراض خاصة بما في ذلك وكالات الكوارث الوطنية ووكالات الحماية المدنية ووكالات الأرصاد الجوية.

### 3.F. الجهات الممّعة للبيانات

مكتب الأمم المتحدة للحد من مخاطر الكوارث (UNDRR)

### 3.G. التفويض المؤسسي

طلب تقرير فريق الخبراء الحكومي الدولي المفتوح العضوية المعني بالمؤشرات والمصطلحات المتعلقة بالحد من مخاطر الكوارث، الذي أقرته الجمعية العامة للأمم المتحدة في قرارها A/RES/71/276، من مكتب الأمم المتحدة للحد من مخاطر الكوارث القيام بأعمال فنية وتقديم إرشادات فنية لتطوير المعايير الدنيا والبيانات الوصفية والمنهجيات والرصد العالمي وقياس المؤشرات العالمية للإدارة المستدامة للغابات.

ويوصي فريق الخبراء الحكومي الدولي المفتوح العضوية المعني بالمؤشرات والمصطلحات المتعلقة بالحد من مخاطر الكوارث بهذا المؤشر لقياس الهدف العالمي (هـ) من إطار سينداي، والذي أقرته الجمعية العامة للأمم المتحدة في قرارها A/RES/71/276، تقرير فريق الخبراء الحكومي الدولي المفتوح العضوية المعني بالمؤشرات والمصطلحات المتعلقة بالحد من مخاطر الكوارث.

## 4. اعتبارات منهجية أخرى

### 4.A. الأساس المنطقي

تم اعتماد إطار سينداي للحد من مخاطر الكوارث 2015-2030 من قبل الدول الأعضاء في الأمم المتحدة في مارس 2015 كسياسة عالمية للحد من مخاطر الكوارث. والنتيجة المتوقعة لإطار سينداي هي تحقيق "الحد بشكل كبير من مخاطر الكوارث والخسائر في الأرواح وسبل العيش والصحة وفي الأصول الاقتصادية والمادية والاجتماعية والثقافية والبيئية للأشخاص والشركات والمجتمعات والبلدان". ومن بين الأهداف العالمية لإطار سينداي، "الهدف هـ: زيادة عدد البلدان التي لديها استراتيجيات وطنية ومحلية للحد من مخاطر الكوارث بشكل كبير بحلول عام 2020" يهدف إلى تعزيز التقدم العالمي وتغطية استراتيجيات وسياسات الحد من مخاطر الكوارث الوطنية والمحلية. وتتمثل أهداف خطط واستراتيجيات وسياسات الحد من مخاطر الكوارث الوطنية في منع مخاطر الكوارث الجديدة والحد من المخاطر الحالية من خلال تنفيذ تدابير اقتصادية وبنوية وقانونية واجتماعية وصحية وثقافية وتعليمية وبيئية وتكنولوجية وسياسية ومؤسسية متكاملة وشاملة تمنع وتحد من التعرض للمخاطر والضعف في مواجهة الكوارث، وتزيد من الاستعداد للاستجابة والتعافي، وبالتالي تعزز القدرة على الصمود.

سيقوم هذا المؤشر ببناء جسر بين أهداف التنمية المستدامة وإطار سينداي للحد من مخاطر الكوارث. إن زيادة عدد الحكومات الوطنية التي تتبنى وتنفذ استراتيجيات وطنية للحد من مخاطر الكوارث، والتي يدعو إليها إطار سينداي، من شأنها أن تساهم في التنمية المستدامة من المنظورات الاقتصادية والبيئية والاجتماعية.

### 4.B. التعليقات والقيود

تم تطوير نظام رصد إطار سينداي لقياس التقدم المحرز في تنفيذ إطار سينداي من خلال المؤشرات التي أقرتها الجمعية العامة للأمم المتحدة. وتقدم الدول الأعضاء تقاريرها من خلال النظام منذ مارس 2018. ويتم تجميع البيانات الخاصة بمؤشرات أهداف التنمية المستدامة والإبلاغ عنها من قبل مكتب الأمم المتحدة للحد من مخاطر الكوارث.

وفي إطار مداولات مجموعة العمل المعنية بالتنمية المستدامة (OEIWG) وفريق الخبراء المشترك بين الوكالات المعني بأهداف التنمية المستدامة، اقترح مكتب الأمم المتحدة للحد من مخاطر الكوارث منهجيات حسابية تسمح بمراقبة التحسن في استراتيجيات الحد من مخاطر الكوارث الوطنية.

### 4.C. طريقة الاحتساب

وتقوم الدول الأعضاء بحساب عدد الحكومات المحلية التي تعتمد وتنفذ استراتيجيات محلية للحد من مخاطر الكوارث تشميا مع الاستراتيجية الوطنية، ويعبر عنها كنسبة مئوية من مجموع عدد الحكومات المحلية في البلد.

ويتم تحديد الحكومات المحلية لهذا المؤشر من قبل البلد الذي يقدم التقرير، بالنظر إلى الإدارات العامة دون الوطنية المسؤولة عن وضع استراتيجيات محلية للحد من أخطار الكوارث. ويوصى بأن تبلغ البلدان عن التقدم الذي أحرزته أقل مستويات الحكومة الممنوحة لولاية الحد من مخاطر الكوارث، لأن إطار سينداي يعزز اعتماد وتنفيذ استراتيجيات محلية للحد من مخاطر الكوارث في كل سلطة محلية.

وتحسب كل من دول الاعضاء نسبة عدد الحكومات المحلية التي لديها استراتيجيات محلية للحد من مخاطر الكوارث بما يتماشى مع الاستراتيجيات الوطنية والعدد الإجمالي للحكومات المحلية.

ثم يُحسب المتوسط العالمي على النحو الوارد أدناه من خلال المتوسط الحسابي لبيانات الدول الاعضاء.

لمعرفة منهجية الحساب الكاملة، راجع الإرشادات الفنية، التي توفر منهجية مفصلة كاملة للمؤشر.

#### 4.D. التحقق

يتم التحقق من صحة البيانات من قبل مكتب الأمم المتحدة للحد من مخاطر الكوارث ونقاط الاتصال الوطنية.

#### 4.E. التعديلات

لا ينطبق

#### 4.F. معالجة القيم الناقصة (1) على مستوى البلد و (2) على المستوى الإقليمي

- على مستوى البلد  
لا ينطبق

- على المستويين الإقليمي والعالمي  
لا ينطبق

#### 4.G. المجاميع الإقليمية

لا ينطبق

#### 4.H. المناهج والتوجيهات المتاحة للبلدان بشأن تجميع البيانات على الصعيد الوطني

- إرشادات تقنية لرصد التقدم المحرز في تحقيق الأهداف العالمية لإطار سينداي للحد من مخاطر الكوارث وإعداد التقارير بشأنه
- التعلم الإلكتروني حول المرونة في مواجهة الكوارث والمناخ التابع لمركز التخطيط الحضري في أفريقيا: توجيه لاستخدام أداة مراقبة إطار سينداي عبر الإنترنت، <https://courses.adpc.net/courses/course-v1:UNISDR+SFM001+2019Y1/about>

#### 4.I. إدارة الجودة

لا ينطبق

#### 4.J. ضمان الجودة

لا ينطبق

#### 4.K. تقييم الجودة

لا ينطبق

## 5. توافر البيانات والتفصيل

توافر البيانات:

2023-2005

التسلسل الزمني:

سنوي

التفصيل:

حسب المدينة (تطبيق الوحدات الإدارية دون الوطنية)

## 6. المقارنة/الانحراف عن المعايير الدولية

مصادر التباين:

لا ينطبق.

## 7. المراجع والوثائق

### Internationally agreed methodology and guideline URL:

- Technical guidance for monitoring and reporting on progress in achieving the global targets of the Sendai Framework for Disaster Risk Reduction (UNDRR 2017)  
[https://www.preventionweb.net/files/54970\\_collectionoftechnicalguidancenoteso.pdf](https://www.preventionweb.net/files/54970_collectionoftechnicalguidancenoteso.pdf)

Sendai Framework Monitor

<https://sendaimonitor.undrr.org/>

### Other references:

- Report of the open-ended intergovernmental expert working group on indicators and terminology relating to disaster risk reduction (OEIWG). Endorsed by UNGA on 2<sup>nd</sup> February 2017. Available at:  
<https://www.preventionweb.net/publications/view/51748>